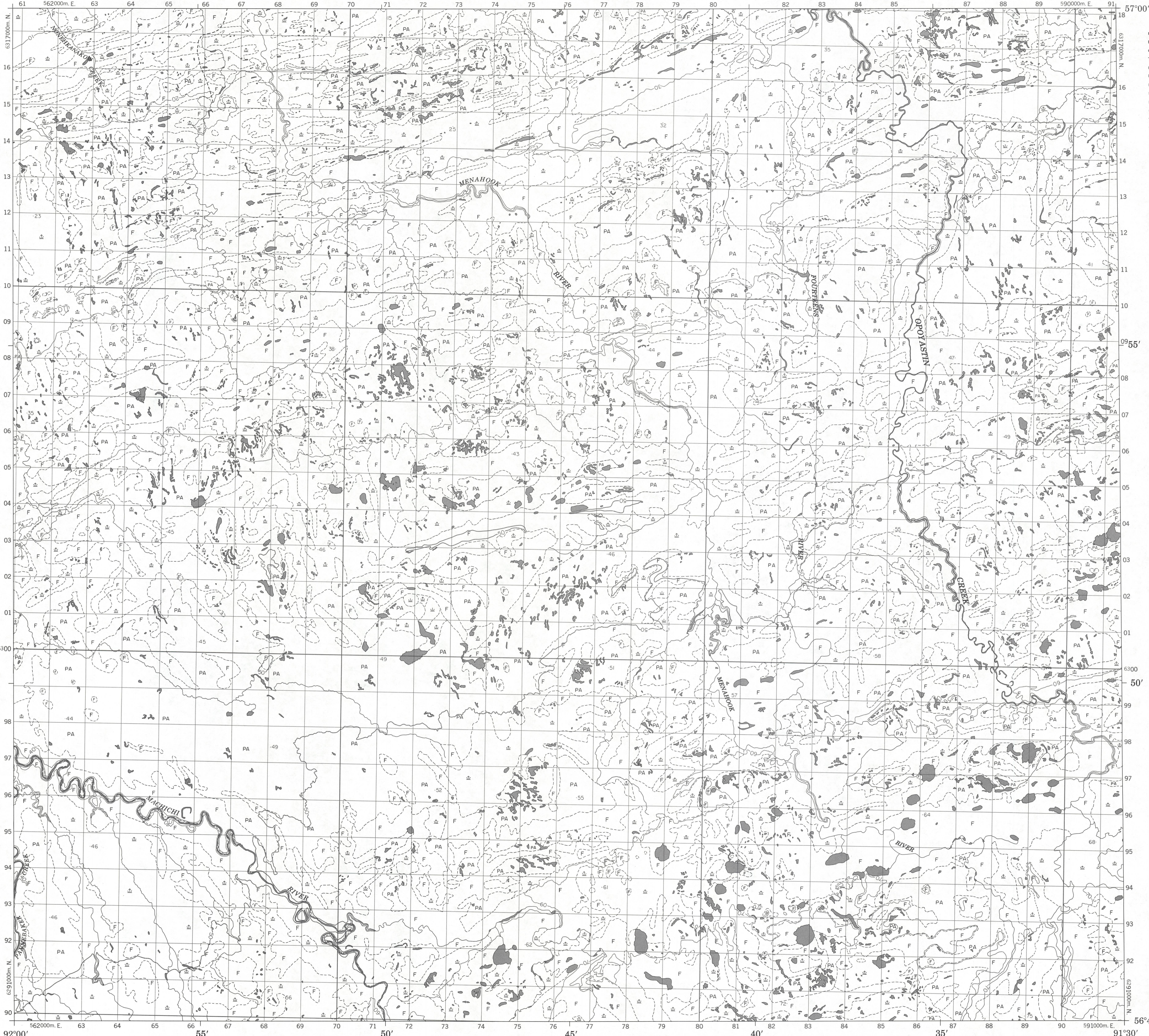


Military users, refer to this map as: **SERIES A 701** Série
 Réference de cette carte: **MAP 54 B/13** Carte
 pour usage militaire. **EDITION 1** Édition



LEGEND - LÉGENDE

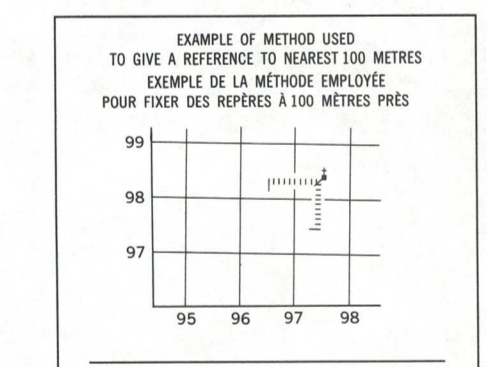
ROAD, HARD SURFACE, ALL WEATHER	ROUTE, SURFACE DURCIE, TOUTES SAISONS
ROAD, LOOSE SURFACE	ROUTE, SURFACE DE GRAVIER
CART TRACK, WINTER ROAD	CHEMIN DE QUARRE, ROUTE D'HIVER
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE	SENTIER, PERÇÉE OU PORTAGE
	AGGLOMERATION
BUILT-UP AREA	CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVÈNEMENT, STATION, ARRÊT
RAILWAY: SIDING, STATION, STOP	POINT
BRIDGE	BASE D'HYDRAVIONS, ANCRAGE D'HYDRAVIONS
SEAPLANE BASE, SEAPLANE ANCHORAGE	MAISON, GRANGE
HOUSE, BARN	EGLISE, ÉCOLE, BUREAU DE POSTE
CHURCH, SCHOOL, POST OFFICE	TOUR, FEU, COMMUNICATION
TOWER, FIRE, COMMUNICATION	PUITS, PÉTROLE, GAZ, RÉSERVOIR, EAU
WELL, OIL, GAS, TANK, WATER	LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE
POWER TRANSMISSION LINE	MINE, CARRIÈRE DE GRAVIER
MINE, GRAVEL PIT	DÉBLAI, REMBLAI
CUTTING, EMBANKMENT	FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE
INTERNATIONAL, PROVINCIAL, LIMITE	PROVINCIALE AVEC BORNE
BOUNDARY WITH MONUMENT	FRONTIÈRE PROVINCIALE, NON AVEC BORNE
PROVINCIAL BOUNDARY, UNSURVEYED	LIMITE DE COMTÉ OU DE DISTRICT
COUNTY, DISTRICT BOUNDARY	LIMITE DE CANTON, DE PARISSÉE
TOWNSHIP, PARISSÉE BOUNDARY	LIMITE DE MUNICIPALITÉ
MUNICIPALITY BOUNDARY	LIMITE DE RÉSERVE, SANCTUAIRES, PARCS, ETC.
RESERVE, SANCTUARY, PARK, ETC. BOUNDARY	LIMITE DE SURFACE RÉPÈRE, LIMITE APPROXIMATIVE, ETC.
OUTLINED LANDMARK AREA, BOUNDARY APPROXIMATE, ETC.	
D.L.S. TOWNSHIP CORNER, SURVEYED, UNSURVEYED	COIN DE CANTON (A.T.C.): ARPENTÉ, NON ARPENTÉ
D.L.S. SECTION CORNERS	COIN DE SECTION (A.T.C.)
HORIZONTAL CONTROL POINT	POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE
BENCH MARK WITH ELEVATION	RÉPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE
SPOT ELEVATION, PRECISE	POINT CÔTÉ, PRÉCIS
STREAM OR SHORELINE, INDEFINITE	COURS D'EAU OU RIVE, IMPRÉCIS
LAKE, INTERMITTENT LAKES	LAC, LACS INTERMITTENTS
FLOODED LAND	TERRAIN INONDÉ
MARSH, SWAMP (WOODED), STRING BOG	MARAIS, BOISE MARECAGEUX; FONDRIÈRE À FILAMENTS
DRY RIVER BED WITH CHANNELS	LIT DE RIVIÈRE ASSÈCHÉ AVEC CHENAUX
RAPIDS, FALLS, RAPIDS	RAPIDES; CHUTES; RAPIDES
FORESHORE FLATS, SAND IN WATER, ROCKS	ESTRANS, SABLE SOUS L'EAU; ROCHES
TUNDRA, LAKES IN TUNDRA, POLYGONS	TOUNDRA, LACS EN TOUNDRA; POLYGOONS DE TOUNDRA
PALSA BOG, RAISED BEACHES	FONDRIÈRE DE PALSE; PLAGES SURÉLEVÉES
DAM, WHARF	BARRAGE; QUAI
ICEFIELD (GLACIER); MORAINÉ	CHAMP DE GLACE (GLACIER); MORAINÉ
PINGO	PINGO
DITCH	FOSSE
CONTOURS	COURBES DE NIVEAU
APPROXIMATE CONTOURS	COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES
DEPRESSION CONTOUR	COURBE DE CUVETTE
CLIFF	FALAISE
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE; LAND, WATER	POINT CÔTÉ, APPROXIMATIF; SUR TERRE; SUR L'EAU
ESKER	SABLE, DUNES DE SABLE
SAND, SAND DUNES	LIEU HISTORIQUE
HISTORIC SITE	SURFACE BOISÉE; FORÊT; ESPACE D'ENJONC, CLAIRIÈRE
WOODED AREA, FOREST; CLEARED AREA	

PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE

COMPLIATION	RESTITUTION
A-24225 8/75	251
A-23808 7/74	166
A-23808 7/74	175
A-23808 7/74	241

GRID ZONE DESIGNATION DESIGNATION DE LA ZONE DU QUADRILLAGE

15V	63
-----	----



REVISION

--	--

REFERENCE POINT POINT DE RÉPÈRE (see above) (ci-dessus)

EASTING Read number on grid line immediately to left of point.
ABSCISSA Note le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du point.
 Estimate tenths of a square from this line eastward to point.
 Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est.

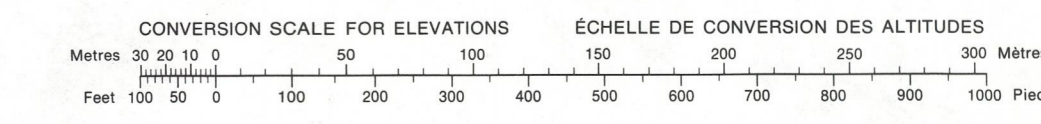
NORTHING Read number on grid line immediately below point.
ORDONNÉE Note le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en dessous du point.
 Estimate tenths of a square from this line northward to point.
 Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.

GRID REFERENCE 979884
RÉFÉRENCE AU QUADRILLAGE 979884
 Nearest similar grid reference 100 000 metres.
 La précision référence similaire est à 100 000 mètres.

ONE THOUSAND METRE UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID ZONE 15 QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR

54 F/1	54 G/4	54 G/3
54 C/16	54 B/13	54 B/14
54 C/9	54 B/12	54 B/11

The 1983 MAGNETIC BEARING is 1°31' (27 mil) WEST OF GRID NORTH.
 L'ANNÉE CHANGÉE INCLINAISON 11.0°
 GRID NORTH is 1°03' (19 mil) EAST OF TRUE NORTH for centre of map.
 La REPÈRE MAGNÉTIQUE en 1983 est à 1°31' (27 mil) À L'OUEST DU NORD DU QUADRILLAGE.
 VARIATION ANNUELLE CROISSANTE 11.0°
 NORD DU QUADRILLAGE est à 1°03' (19 mil) À L'EST DU NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

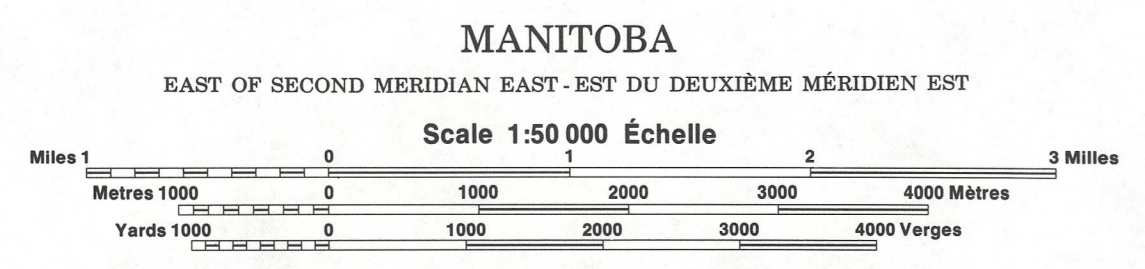


METRIC/MÉTRIQUE

METRIC/MÉTRIQUE

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA. PUBLISHED IN 1983.
 COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, OR YOUR NEAREST MAP DEALER.
 © 1983 HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL
CONTOUR INTERVAL 10 METRES
 NORTH AMERICAN DATUM 1927
 TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION



ALTITUDES EN MÈTRES
EQUIDISTANCE DES COURBES 10 MÈTRES
 SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927
 PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LÈVES ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA. PUBLIÉE EN 1983.
 CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDOR LE PLUS PRÈS.
 © 1983 SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.